Porównanie tłumaczeń II Samuela 24:13

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Gdy więc Gad przybył do Dawida, doniósł mu o tym i powiedział do niego: Czy ma nastać u ciebie siedem lat\* głodu w twojej ziemi, czy raczej trzy miesiące twojej tułaczki przed twoimi wrogami, którzy cię będą ścigać, czy też mają nastać trzy dni zarazy w twojej ziemi?\*\* Przemyśl to teraz i postanów, co mam odpowiedzieć Temu, który mnie posłał ze Słowem.[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |

1. 1) Wg <x>130 21:12</x> i G: trzy lata. [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) Głód, miecz i zaraza jako kara, zob. <x>300 14:12</x>;<x>300 18:21</x>; <x>330 5:17</x>. [↑](#footnote-ref-3)